

放眼世界 敢於勝利 為國爭光

徐寅生講話起極大反響

梁慶珍李赫男表示要向前線學習 把女子兵隊水平提高到世界最高水平

【中央社訊】徐寅生先生於昨日在女子兵隊訓練場，向全體隊員發表講話，其內容極具鼓舞性，引起極大反響。徐先生首先向全體隊員問好，並稱讚她們在訓練上所表現的精神，是全國婦女之楷模。他接着說：「我們女子兵隊，不僅是國家的榮譽，也是民族的驕傲。我們必須向前線學習，把我們的水平提高到世界最高水平。」

梁慶珍、李赫男等隊員，在講話後，紛紛表示要向前線學習，把女子兵隊的水平提高到世界最高水平。她們表示，將以徐先生的講話為座右銘，努力訓練，為國爭光。

阮高其要求大改組否則不入閣

陳文香「內閣」就職被迫無限期展延

南越新閣又擱淺

陳文香「內閣」就職被迫無限期展延

【中央社訊】南越政府內閣，因阮高其要求大改組，否則不入閣，致使陳文香「內閣」就職被迫無限期展延。南越新閣又擱淺。據悉，阮高其對現任內閣成員之組成，深感不滿，認為其未能代表民意，且政策不明。他要求政府進行大規模改組，否則將辭職。陳文香對此表示理解，但強調政府必須維持穩定，不能輕易改組。目前，內閣就職一事，已陷入僵局。

民軍前線指揮部宣佈

平也美阮折兵兩千

民軍擊落擊傷美軍飛機七架

打破民軍在小場上消滅美軍新紀錄

【中央社訊】民軍前線指揮部昨日宣佈，平也美阮折兵兩千，民軍擊落擊傷美軍飛機七架，打破民軍在小場上消滅美軍新紀錄。此項勝利，極大地鼓舞了民軍的士氣，也顯示了民軍戰鬥力的顯著提高。指揮部表示，將繼續擴大戰果，為爭取最後勝利而奮鬥。

二十孔巨壩五個月完工

東江供水工程快速建成的故事

【中央社訊】東江供水工程，自開工以來，進展神速，僅用五個月時間，即告完工。此項工程之完成，將為東江地區提供充足之供水，對當地農業生產及居民生活，將產生重大影響。工程負責人表示，此次能如期完工，全賴全體員工之辛勤努力及政府之有力支持。

由港赴閩專車聯運

由港經澳回鄉聯運

【中央社訊】由港赴閩專車聯運，由港經澳回鄉聯運，此項措施之實施，將極大便利僑胞之交通。據悉，該項聯運計劃，已獲得有關方面之批准，並將於近期內正式開辦。僑胞可根據需要，選擇合適之聯運方式，返回家鄉。

四好英雄連隊的硬本領

（一）六六六（二）英雄連隊（三）英雄連隊（四）英雄連隊

（一）六六六（二）英雄連隊（三）英雄連隊（四）英雄連隊



河內五萬人參加大會，慶祝抗戰勝利。

美對南越政府獻策

南越政府應採取之措施

美對南越政府獻策

南越政府應採取之措施

美對南越政府獻策

南越政府應採取之措施

美對南越政府獻策

南越政府應採取之措施

美對南越政府獻策

南越政府應採取之措施



師範生張德

美在南越招兵買馬

增加撥款六千萬擴軍數千人

美在南越招兵買馬

增加撥款六千萬擴軍數千人

美在南越招兵買馬

增加撥款六千萬擴軍數千人

美在南越招兵買馬

增加撥款六千萬擴軍數千人

美在南越招兵買馬

增加撥款六千萬擴軍數千人

約翰遜喊殺

西方聯盟須改組

約翰遜喊殺

西方聯盟須改組

約翰遜喊殺

西方聯盟須改組

約翰遜喊殺

西方聯盟須改組

約翰遜喊殺

西方聯盟須改組

夜行人吹口哨

約翰遜喊殺

夜行人吹口哨

約翰遜喊殺

夜行人吹口哨

約翰遜喊殺

夜行人吹口哨

約翰遜喊殺

夜行人吹口哨

約翰遜喊殺

緬訪即長外尼印

京北訪六週本

緬訪即長外尼印

京北訪六週本

緬訪即長外尼印

京北訪六週本

緬訪即長外尼印

京北訪六週本

緬訪即長外尼印

京北訪六週本

椰城三千學生示威

要求沒收美財產驅逐和平隊

椰城三千學生示威

要求沒收美財產驅逐和平隊

椰城三千學生示威

要求沒收美財產驅逐和平隊

椰城三千學生示威

要求沒收美財產驅逐和平隊

椰城三千學生示威

要求沒收美財產驅逐和平隊

「四好」英雄連隊的硬本領

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。

「四好」英雄連隊，是人民解放軍中，一個具有光榮傳統的連隊。在抗戰時期，它曾立過無數戰功。在解放戰爭中，它更表現了英勇頑強的戰鬥精神。現在，它正以「四好」英雄連隊的硬本領，為保衛祖國，保衛和平，而奮鬥不息。



「三個小孩都胖了」

「三個小孩都胖了」，這是山東湖縣一個普通農民家裏的喜訊。這三個小孩，是這戶人家的三個兒子，他們在過去的一年裏，由於生活安定，糧食充足，都長得胖胖的。這反映了當地農業生產的豐收和農民生活的改善。

程一鳴在穗置新居

程一鳴，廣東著名作家，現已遷居廣州。他在廣州置辦了一處新居，環境優美，交通便利。程一鳴對新居非常滿意，並表示將在廣州繼續從事文學創作，為讀者提供更多優秀作品。

天津工廠五千幹部

天津工廠的五千名幹部，最近參加了廠方組織的一項活動。活動旨在加強幹部之間的交流與合作，提高工作效率。幹部們在活動中表現積極，為工廠的發展貢獻了力量。

偵查大案盜七寶案

偵查大案盜七寶案，警方經過長時間的調查，終於鎖定了嫌疑人。警方在近日成功將嫌疑人抓獲，並追回部分贓物。此案引起了社會的廣泛關注，市民們對警方的破案能力表示讚賞。

由港赴閩專車聯運

由港赴閩專車聯運，為方便旅客往返香港與廈門、泉州等地，鐵路部門開辦了專車聯運服務。該服務具有票價低廉、行程快捷等優點，深受旅客歡迎。

由港經澳回鄉聯運

由港經澳回鄉聯運，為方便旅客往返香港與澳門，鐵路部門開辦了專車聯運服務。該服務具有票價低廉、行程快捷等優點，深受旅客歡迎。

費收辦

費收辦，為方便旅客繳納車票費用，鐵路部門開辦了專車聯運服務。該服務具有票價低廉、行程快捷等優點，深受旅客歡迎。

高院開審寶星命案

高院開審寶星命案，案件涉及多名當事人，案情複雜。高院將依法審理此案，確保司法公正。市民們對高院的審判表示關注。

寧中僑中

寧中僑中，為方便僑胞回鄉探親，鐵路部門開辦了專車聯運服務。該服務具有票價低廉、行程快捷等優點，深受僑胞歡迎。

香港市花

香港市花，為增加城市綠化，提高城市形象，政府將在全市範圍內推廣種植市花。市民們紛紛響應，積極參與種植活動。

罐頭伙食商店職工

罐頭伙食商店職工，為改善職工生活，商店將開辦專車聯運服務。該服務具有票價低廉、行程快捷等優點，深受職工歡迎。

觀塘秀茂坪

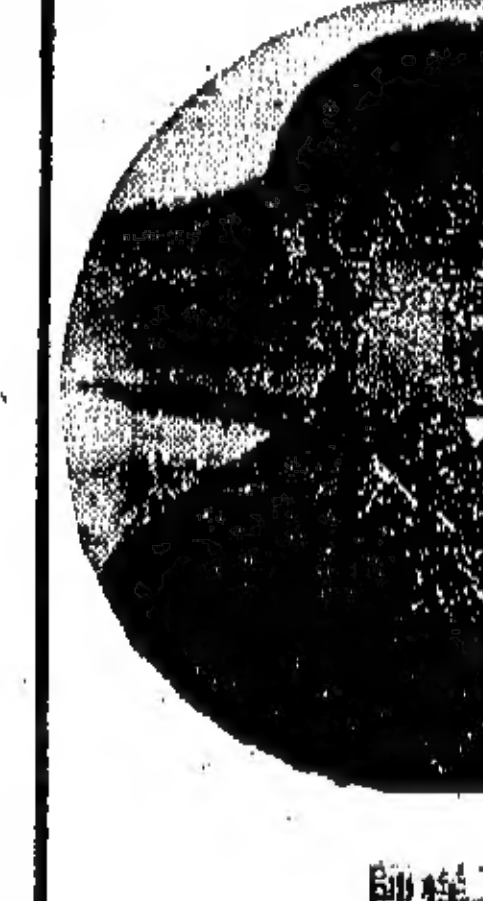
觀塘秀茂坪，為增加城市綠化，提高城市形象，政府將在全市範圍內推廣種植市花。市民們紛紛響應，積極參與種植活動。

東區婦女會

東區婦女會，為提高婦女地位，促進婦女發展，將開辦專車聯運服務。該服務具有票價低廉、行程快捷等優點，深受婦女歡迎。

西施試映

西施試映，為推廣優秀影視作品，提高觀眾對影視作品的欣賞水平，政府將在全市範圍內推廣試映。市民們紛紛響應，積極參與試映活動。

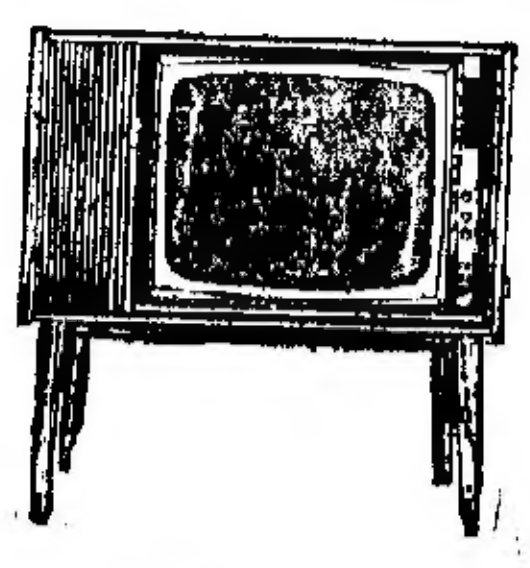
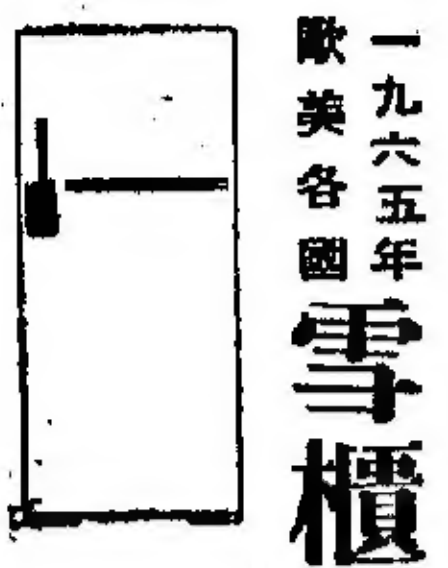


西施試映

北極洋行

有限公司

賀年實用禮物



各國新款
電視機

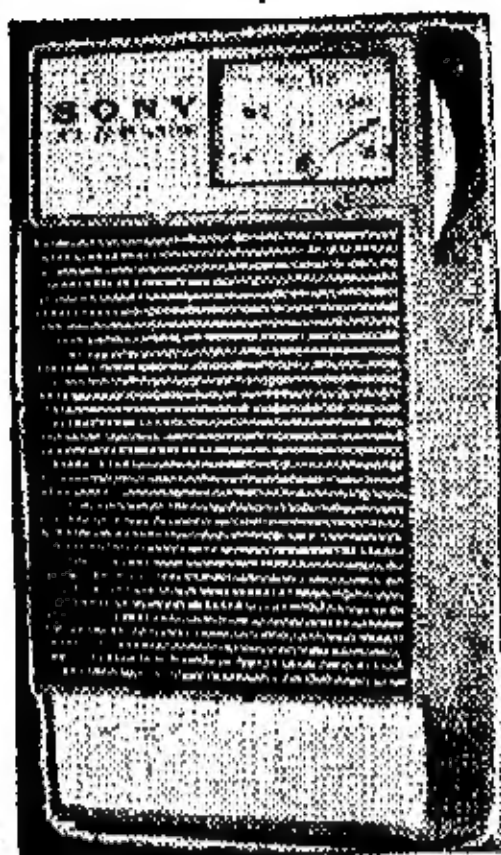
待優

廉租屋民屋居

先付95元
即可送貨
洗衣機每月
只付20元
23吋電視
可付50元
裝機即

全部分期付款

總行：紅磡漆咸道三六號
分行：馬頭涌道一〇一號（對面合王宋）
分行：大埔道二八號



「新力」傳真收音機 TR-1 835 收音機

袖珍原子粒收音機

新力廠有最新出品

靈敏度比一般小型機高

「新力」TR-1 835 收音機，係採用最新之「新力」傳真收音機，其靈敏度比一般小型機高，且其音質優美，音域廣闊，為目前市場上最受歡迎之收音機。其特點如下：

- 1. 靈敏度高：能接收微弱之電波，音質清晰。
- 2. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。
- 3. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。
- 4. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

線光與視電看

線光與視電看，視電看位一線，線光與視電看，視電看位一線，線光與視電看，視電看位一線。



收錄子原A型S-A-TS「時時美」

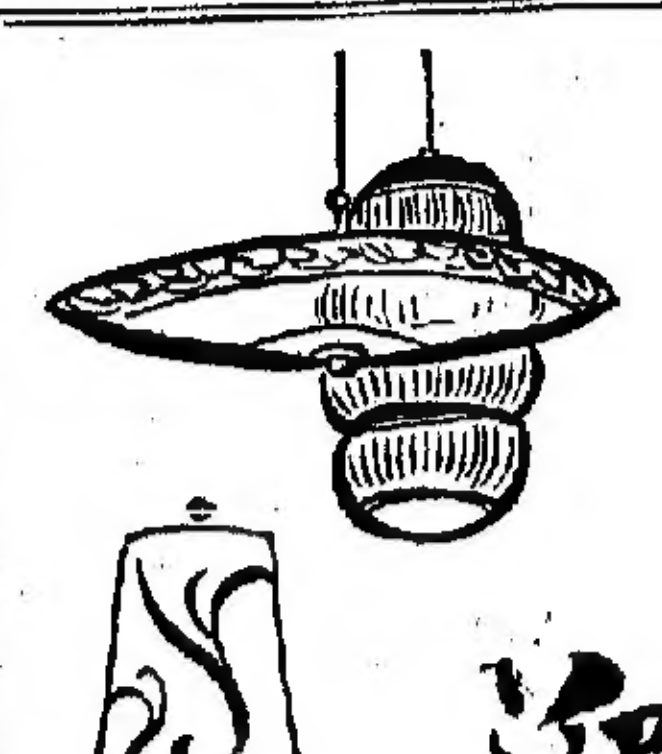
皇冠牌兩種錄音機

CTR-1530及CTR-1540

在何地點任何環境均可使用

「皇冠」牌兩種錄音機，係採用最新之「皇冠」牌錄音機，其音質優美，音域廣闊，為目前市場上最受歡迎之錄音機。其特點如下：

- 1. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。
- 2. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。
- 3. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。



迎春賀歲 第八期

家庭電氣用品特輯



皇冠牌 SPH-220

首裝器「自動換片」之原子粒收音機

●三波既 ●三波唱機 ●十四石 ●直立式

●輸出=111瓦特 ●乾電池及交流電兩用

總代理：各大電器行均有售

益美潔具有限公司 九龍油麻地南京街廿八號二樓

電話：八四九八〇〇、八四九八六一

分期款

家庭電器

打雪電錄收音風

字唱音音風

機櫃機機機扇

矛盾電器行

彌敦道740號

電話：814704

中區分行

干諾道中李寶椿大樓

電話：433070

廣基電器行

九龍青洲戲院對面

電話：840877

北角分行

英皇道456號

電話：702444



機音錄「冠皇」的用途多種供可型兩

●300四及一RTC及一型〇三五一RTC及一

「冠皇」牌兩種錄音機，係採用最新之「冠皇」牌錄音機，其音質優美，音域廣闊，為目前市場上最受歡迎之錄音機。其特點如下：

1. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

2. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

3. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

4. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

5. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

6. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

7. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

8. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

9. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

10. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

11. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

12. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

13. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

14. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

15. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

16. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

17. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

18. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

19. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

20. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

21. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

22. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

23. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

24. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

25. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

26. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

27. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

28. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

29. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

30. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

31. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

32. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

33. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

34. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

35. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

36. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

37. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

38. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

39. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

40. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

41. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

42. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

43. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

44. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

45. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

46. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

47. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

48. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

49. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

50. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

51. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

52. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

53. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

54. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

55. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

56. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

57. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

58. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

59. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

60. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

61. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

62. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

63. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

64. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

65. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

66. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

67. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

68. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

69. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

70. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

71. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

72. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

73. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

74. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

75. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

76. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

77. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

78. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

79. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

80. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

81. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

82. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

83. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

84. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

85. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

86. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

87. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

88. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

89. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

90. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

91. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

92. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

93. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

94. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

95. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

96. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

97. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

98. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

99. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

100. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

101. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

102. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

103. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

104. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

105. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

106. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

107. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

108. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

109. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

110. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

111. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

112. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

113. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

114. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

115. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

116. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

117. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

118. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

119. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

120. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

121. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

122. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

123. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

124. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

125. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

126. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

127. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

128. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

129. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

130. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

131. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

132. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

133. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

134. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

135. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

136. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

137. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

138. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

139. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

140. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

141. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

142. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

143. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

144. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

145. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

146. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

147. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

148. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

149. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

150. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

151. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

152. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

153. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

154. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

155. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

156. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

157. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

158. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

159. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

160. 音域廣闊：能接收長波、中波、短波之電波，音域廣闊。

161. 音質優美：採用高品質之喇叭，音域廣闊，音質優美。

輪船由港赴美東岸

目前如常接載貨物

由美運出大豆已受到罷工影響

【本報訊】據美東岸輪船公司消息，目前由美東岸開往香港的輪船，仍如常接載貨物，並無受到罷工影響。該公司發言人表示，雖然美國東岸港口目前正受到罷工影響，但該公司所屬的輪船，均係由美國西岸開往，因此並未受到影響。該公司目前正接載由美運出之大豆，預計將於下月抵達香港。

大月丸與唐安東尼

到港日期均已提早

出口日期現暫仍無變動

【本報訊】據美東岸輪船公司消息，大月丸與唐安東尼兩艘輪船，原定於本月廿四日抵達香港，現已提早於本月廿三日抵達。該公司發言人表示，由於兩艘輪船在航行途中遇到順風，因此得以提早抵達。目前兩艘輪船均已停泊在港口，並正接載貨物。

哥倫布城愛馬利

到港日期均改遲

美中美到期或延至廿四

【本報訊】據美東岸輪船公司消息，哥倫布城愛馬利兩艘輪船，原定於本月廿四日抵達香港，現已改遲於本月廿五日抵達。該公司發言人表示，由於兩艘輪船在航行途中遇到逆風，因此不得不改遲抵達。目前兩艘輪船均已停泊在港口，並正接載貨物。

雜貨約五百噸

大福山今運抵

運印尼貨物仍不多

【本報訊】據美東岸輪船公司消息，大福山輪船今日運抵香港，載有雜貨約五百噸。該公司發言人表示，大福山輪船在航行途中遇到順風，因此得以提早抵達。目前該輪船已停泊在港口，並正接載貨物。此外，該公司還表示，運印尼貨物仍不多，預計將於下月抵達。

輪船停泊表

輪船停泊表

船名	公司	到港日期	離港日期
大月丸	美東岸	本月廿三日	本月廿四日
唐安東尼	美東岸	本月廿三日	本月廿四日
哥倫布城	美東岸	本月廿五日	本月廿六日
愛馬利	美東岸	本月廿五日	本月廿六日
大福山	美東岸	今日	明日

港口船期預告

船名	公司	到港日期	離港日期
SEIKAI MARU	日本郵船	1月22日	1月23日
SUBU MARU	日本郵船	1月22日	1月23日
FOUCHOW	太古	1月22日	1月23日
KYOKAI MARU	日本郵船	1月22日	1月23日
DIOMED	太古	1月22日	1月23日
PHILIPPINE MARU	日本郵船	1月22日	1月23日
LOMBOK	太古	1月22日	1月23日
KOSOVO	太古	1月22日	1月23日
ANDORRA	太古	1月22日	1月23日
PRES. MADISON	太古	1月22日	1月23日
MICHAEL JENSEN	太古	1月22日	1月23日
SOUJAN	太古	1月22日	1月23日
SHIMABARA MARU	日本郵船	1月22日	1月23日
FLINTSHIRE	太古	1月22日	1月23日
BRONVILLE	太古	1月22日	1月23日
FRONDALE	太古	1月22日	1月23日
HALLDOR	太古	1月22日	1月23日
PHIL. JOSE ABAD SANTOS	太古	1月22日	1月23日
EASTERN STAR	太古	1月22日	1月23日
SZECHUEN	太古	1月22日	1月23日
ANNA BAKKE	太古	1月22日	1月23日
HAI HING	太古	1月22日	1月23日
RAGNA BAKKE	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
MEIRINSA MARU	太古	1月22日	1月23日
CALIFORNIA BEAR	太古	1月22日	1月23日
HOLSWORTHY BEACON	太古	1月22日	1月23日
WANTRAD	太古	1月22日	1月23日
PRES. WILSON	太古	1月22日	1月23日
NEW TSH HU	太古	1月22日	1月23日
HERTA MAERSK	太古	1月22日	1月23日
FLYING HAWK	太古	1月22日	1月23日
VAN HERMSKERCK	太古	1月22日	1月23日
VAN WAERWICK	太古	1月22日	1月23日
PRES. GARFIELD	太古	1月22日	1月23日
JAPAN MAIL	太古	1月22日	1月23日
HERMOD	太古	1月22日	1月23日
SHINJI MARU No.8	太古	1月22日	1月23日
KANOTOSHI MARU	太古	1月22日	1月23日
WEST FALLA	太古	1月22日	1月23日
OLINDA	太古	1月22日	1月23日
TAI PING	太古	1月22日	1月23日
GUDRUM BAKKE	太古	1月22日	1月23日
ILLINOIS	太古	1月22日	1月23日
C.E. DANT	太古	1月22日	1月23日
AMERICAN CONTENDER	太古	1月22日	1月23日
ASCANIUS	太古	1月22日	1月23日
TIENTSIN	太古	1月22日	1月23日
MIRYU MARU	太古	1月22日	1月23日
SHUNKO MARU	太古	1月22日	1月23日
CHU SAN	太古	1月22日	1月23日
KWANG TUNG	太古	1月22日	1月23日
STRAAT FREETOWN	太古	1月22日	1月23日
DON ANTONIO	太古	1月22日	1月23日
MICA	太古	1月22日	1月23日
MARIT MARSK	太古	1月22日	1月23日
BENGLOR	太古	1月22日	1月23日
NEDER RIJN	太古	1月22日	1月23日
PHIL. BEAR	太古	1月22日	1月23日
HOUSTON MARU	太古	1月22日	1月23日
SC. WAGENSTEIN	太古	1月22日	1月23日
FERNSIDE	太古	1月22日	1月23日
CALCHAS	太古	1月22日	1月23日
STRAAT BALI	太古	1月22日	1月23日
ELZAN MARU	太古	1月22日	1月23日
HELOS	太古	1月22日	1月23日
SKINUD MAERSK	太古	1月22日	1月23日
P. PRES. QUEZON	太古	1月22日	1月23日
ORIGON MAIL	太古	1月22日	1月23日
FERNHILL	太古	1月22日	1月23日
PERA BANK	太古	1月22日	1月23日
NARA	太古	1月22日	1月23日
ALASKA MARU	太古	1月22日	1月23日
TRITON	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
MEXICO MARU	太古	1月22日	1月23日
CERVIA	太古	1月22日	1月23日
PANAMA	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
TA CHEN	太古	1月22日	1月23日
THPONOK	太古	1月22日	1月23日

出口船期預告

船名	公司	到港日期	離港日期
MACHAON	太古	1月22日	1月23日
KOSOV	太古	1月22日	1月23日
SHIGA MARU	太古	1月22日	1月23日
HAVALSTEIN	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
CITY OF COLOMBO	太古	1月22日	1月23日
ANDORRA	太古	1月22日	1月23日
MADISON LLOYD	太古	1月22日	1月23日
NICOBAR	太古	1月22日	1月23日
PRES. GARFIELD	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
CITY OF KHARTOUM	太古	1月22日	1月23日
FLINTSHIRE	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日
COMORIN	太古	1月22日	1月23日
ANTENOR	太古	1月22日	1月23日
YAMASHIRO MARU	太古	1月22日	1月23日
MAURITIN	太古	1月22日	1月23日
PAARNEKERK	太古	1月22日	1月23日
MORILIA	太古	1月22日	1月23日
BENKINNS	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
RHEINLAND	太古	1月22日	1月23日
DEMOMYLAB	太古	1月22日	1月23日
BENDORAN	太古	1月22日	1月23日
VIETNAM	太古	1月22日	1月23日
NECKARSTEIN	太古	1月22日	1月23日
CHUSAN	太古	1月22日	1月23日
PRES. ADAMS	太古	1月22日	1月23日

上半场七球交易 元朗苦鬥挫傑志



元朗苦鬥挫傑志
四三之比過程先緊後鬆

【本報訊】元朗足球隊與傑志足球隊之比賽，於昨日下午二時在元朗足球場舉行。元朗隊以七比三擊敗傑志隊。比賽過程先緊後鬆，元朗隊在下半場發揮出色，連進四球，最終以七比三獲勝。

足總採取六四分賬 邀請日隊來賽兩場

【本報訊】足總採取六四分賬，邀請日隊來賽兩場。足總表示，將與日隊進行兩場比賽，以促進足球運動的發展。

甲一籃球賽 警察勝閩青

【本報訊】甲一籃球賽，警察隊對閩青隊。警察隊以八比六獲勝。比賽過程激烈，警察隊在下半場發揮出色，最終以八比六獲勝。

賽義球足會誼聯 演上墟花二初年

【本報訊】聯誼會足球義賽，於年初二晚上在花墟舉行。聯誼會足球隊對陣另一支球隊，最終以三比二獲勝。

足總接納東昇提議 調查東巴一仗過程

【本報訊】足總接納東昇提議，調查東巴一仗過程。足總表示，將對該場比賽進行調查，以確保比賽的公平性。

香港話劇團各團員 連日利用餘暇苦練

【本報訊】香港話劇團各團員，連日利用餘暇苦練。團員們表示，將全力以赴，為觀眾呈現精彩的演出。

紀律小組將開會 研究曾三美報告

【本報訊】紀律小組將開會，研究曾三美報告。小組將對報告內容進行討論，並提出相應的建議。

甲組足球賽積分表

隊名	勝	平	負	進球	失球	積分
元朗	10	2	0	28	10	22
傑志	8	4	2	22	15	16
...

青年攤位 今日開始營業

【本報訊】青年攤位，今日開始營業。攤位將提供各種青年產品，歡迎參觀選購。

北京糖水桃子

品質優良 香甜可口
營養豐富 老少咸宜

中國糖油食品進口公司北京分公司
北京崇文門外東大街二號
電話：222216
香港代理處：五豐行 中國銀行大廈三樓
港九國貨公司 食品公司 土多辦館均有出售

借年與描馬 兩片同場映

【本報訊】借年與描馬，兩片同場映。兩部影片將於今日開始放映，歡迎觀眾前往觀看。

薪榮總部大宴 慶祝本港勝利

【本報訊】薪榮總部大宴，慶祝本港勝利。宴會將於今日舉行，邀請各界人士參加。

共一萬一千人 上季被迫遷者

【本報訊】共一萬一千人，上季被迫遷者。據統計，上季共有約一萬一千人因各種原因被迫遷居。

沙田陶園大酒家

廣州食品 應有盡有
環境幽雅 獨擅烹調

本酒家在園林深處，另闢幽堂，特聘廣州名廚主理，原泉齋膳，十色五光，菜根風味，別創風格。

沙田七哩半大園 15A 巴士到門前 備有廣大停車場

特設：兒童樂園、兒童餐、兒童房、兒童浴室、兒童游泳池、兒童圖書館、兒童遊戲室、兒童手工藝室、兒童科學館、兒童體育場、兒童音樂廳、兒童劇院、兒童圖書館、兒童遊戲室、兒童手工藝室、兒童科學館、兒童體育場、兒童音樂廳、兒童劇院。

熊貓牌羊絨衫

四大特點：
1. 原料上乘，做工精細。
2. 名師設計，款式新穎。
3. 色澤和諧，名貴大方。
4. 柔軟舒適，保暖性強。

各大國貨百貨公司均有出售

沙田陶園大酒家

廣州食品 應有盡有
環境幽雅 獨擅烹調

本酒家在園林深處，另闢幽堂，特聘廣州名廚主理，原泉齋膳，十色五光，菜根風味，別創風格。

沙田七哩半大園 15A 巴士到門前 備有廣大停車場

特設：兒童樂園、兒童餐、兒童房、兒童浴室、兒童游泳池、兒童圖書館、兒童遊戲室、兒童手工藝室、兒童科學館、兒童體育場、兒童音樂廳、兒童劇院。

中國皮鞋有限公司向顧客賀年大送利是

是利彩七
花開富貴
花好月圓
福壽無疆
多福多壽
本公司為酬謝顧客，特於賀年期間，大送利是，歡迎選購。

50514
電話：450909
地址：...

中國皮鞋有限公司向顧客賀年大送利是

是利彩七
花開富貴
花好月圓
福壽無疆
送多買多
本公司為酬謝顧客起見特將利是送給顧客凡在本公司購買皮鞋者均可獲贈利是一張

好 玩 具 能 啟 發 兒 童 智 慧

國道知已早母父的驗經有
的目一這到能具玩產

第九期

買件什麼毛衫好?

介紹幾種男裝毛衫

毛衫是冬季必備的衣物，不僅保暖，還能展現品味。本報特選幾種流行款式，供讀者參考。

國產新款皮鞋增多

中國皮鞋公司向顧客賀節派利是

本報特選幾款最新國產皮鞋，款式新穎，品質優良，歡迎參觀選購。

協大祥國貨公司

男、女、童、服、裝、襪。

款新 質靚 價平。

新款毛衫 平價傾銷
國產臘味 賀年糖果
源源運到 大量供應

歡迎參觀選購
九龍上海街396-8號
電話八四三二六一 八四三三二〇

泉昌有限公司

經銷 各式賀年食品

各種大連西式糖果
各種中式糖果
各種福建名茶
福建建康特產有雞肉香味
鬆化蓮子
江門散包裝鷄蛋餅
八珍莞等
北京蜜棗
天津牛肉干粒、豬肉干粒
廈門一級米粉、麵線
豬肉干、豬肉脯、化核應子等

款式繁多·歡迎選購
地址：永樂西街150號 電話：441581

湖南廣柑

湖南廣柑選優良品種植
具有獨特風味

自然清香 清甜汁多 營養豐富

中國湖南省廣柑食品進出口公司
廣州辦事處
廣州六二三路142-146號 電話14535 電掛0427
香港代理處：五豐行 中國銀行大廈 電話：222216

民族玩具

刀、槍、劍、戟

北京、天津、廣東、廣西各地製作的竹、木刀槍劍戟是最受兒童歡迎的新年玩具。

各大國貨公司、玩具店有售

批發處：
錦榮記 錦榮街171號 電話845652
關榮記 上海街474號 電話847201
大益 錦榮街200號 電話846344
立德 長沙海邊214號 電話8464761
權記 奶路街6號D 電話849626
發利隆 興隆街35號 電話447232

總經銷：大成行貿易有限公司
文咸大廈四樓 電話433431

中國玩具

電動、慣性、發條
積木、拖拉、樂器
塑料、娃娃、馬達

香港代理處：華達公司 電話：450514
總經銷：文友公司 地址：新嘉坡28號B 電話：450909
九龍：長沙灣270-274 電話：869727
各大國貨公司、玩具店均有代售

中國皮鞋有限公司

特價介紹
上海最新產品編織密面皮鞋
美觀、柔軟、舒適、輕便、四季咸宜

中國皮鞋最好著

最好著係中國皮鞋

時小十二僅綁被，郎女計設窗櫺的歲四十二
綁宗一的人驚最來年數近本日是還，票撕被慘即
。案票

，是爲了
晚年，還
昌憤然道

同

是錢，地，爲

1

44

空，却時
男實女
憾的；
也可能
潮影；
的朋友
家因失
默息。
三千金
，便連
王兄亦
別數年
促，制
時他和
沒開的
，我從
兄家事

常想，料沒有辦法，各如其

他們的生便到無數不必舉其

王兄的處實而致的記得初識

一，都長得聲譽，

神采飛揚，再過

磨不壞，我我稍作

青影，我王兄的一

食指指

立明更



那也有姓

唱自想道：

5

不餓！
你健康！

當此

10

10



「金牌小武」少新權

有「金牌小武」稱號之少新權，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。少新權現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。少新權之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。少新權之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

娛樂

在「金牌小武」少新權之表演中，其動作之矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。少新權現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。少新權之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。少新權之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

「暴風雨」的故事和人物

「暴風雨」之故事，發生在一個偏僻的小鎮。故事的主人公，是一個年輕的漁夫。他每天出海打魚，以養家糊口。有一天，他出海時，遇到了一場巨大的暴風雨。他在風雨中掙扎，試圖保住他的漁船。然而，風雨越來越大，他的漁船最終被巨浪吞沒。他在水中掙扎了幾個小時，最終被海浪捲走。他的家人在海上搜尋了幾天，但沒有找到他的屍體。他的家人感到非常悲痛。他的家人說，他是一個非常勤勞的人，他每天起早貪黑地工作，以養家糊口。他的家人希望他能平安歸來。然而，他的家人最終沒有等到他的歸來。他的家人說，他是一個非常勤勞的人，他每天起早貪黑地工作，以養家糊口。他的家人希望他能平安歸來。然而，他的家人最終沒有等到他的歸來。他的家人說，他是一個非常勤勞的人，他每天起早貪黑地工作，以養家糊口。他的家人希望他能平安歸來。然而，他的家人最終沒有等到他的歸來。

第一流的小提琴演奏

在「第一流的小提琴演奏」中，演奏家展示了其精湛的演奏技巧。演奏家的小提琴演奏，音質優美，節奏明快，深受觀眾之喜愛。演奏家的小提琴演奏，不僅在於其音質之優美，更在於其對音樂之深刻理解。演奏家的小提琴演奏，常能將音樂之精神，展現得淋漓盡致。演奏家的小提琴演奏，已成為音樂界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

領班往星賀新歲

領班往星賀新歲，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。領班現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。領班之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。領班之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

陳靜波要「審妻」

陳靜波要「審妻」，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。陳靜波現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。陳靜波之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。陳靜波之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

「海洋」的監製兼小生

「海洋」的監製兼小生，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。「海洋」現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。「海洋」之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。「海洋」之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

苗金鳳丁亮拍賀歲片

苗金鳳丁亮拍賀歲片，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。苗金鳳現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。苗金鳳之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。苗金鳳之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。



長城新片「黃金小」中的傳奇與風雲

居新竟愁莫

居新竟愁莫，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。居新現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。居新之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。居新之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

遷居後節春

遷居後節春，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。遷居現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。遷居之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。遷居之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。



「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。「盜天」現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。「盜天」之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。「盜天」之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。「盜天」現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。「盜天」之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。「盜天」之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。「盜天」現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。「盜天」之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。「盜天」之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。「盜天」現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。「盜天」之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。「盜天」之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。



「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。「盜天」現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。「盜天」之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。「盜天」之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。「盜天」現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。「盜天」之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。「盜天」之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。「盜天」現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。「盜天」之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。「盜天」之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

「盜天」之精彩畫面

「盜天」之精彩畫面，是廣東省著名之武術家，其武術造詣極深，且能兼演多種武術，如少林、太極、八卦、形意等，其動作矯健，力能敵十人，其表演之精彩，曾獲各界人士之稱許。「盜天」現年二十餘歲，其武術之精進，實屬罕見。其最近之表演，更獲觀眾之熱烈掌聲。「盜天」之武術，不僅在於其動作之矯健，更在於其對武術之深刻理解。其表演時，常能將武術之精神，展現得淋漓盡致。「盜天」之武術，已成為廣東省武術界之佼佼者。其未來之發展，令人期待。

